

**UCHWAŁA NR X/9/2008**  
**RADY MIEJSKIEJ W BIERUNIU**  
**z dnia 30.10.2008 r.**

***W sprawie: zmian budżetu***

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4, art. 51, art. 54 ust.1 pkt 1, ust. 2 pkt 6, art. 57, art. 58 ustawy o samorządzie gminnym z dnia 8.03.1990 r. (tekst jednolity Dz.U. Nr 142 poz. 1591 z 2001 r. z późniejszymi zmianami), art. 165 ust. 2, art. 166 ust. 4, art. 184 ustawy z dnia 30.06.2005 r. o finansach publicznych (tekst jednolity Dz. U. Nr 249 poz. 1591 z 2005 r., z późniejszymi zmianami) art. 401, art. 405, art. 406, art. 420 ustawy „Prawo ochrony środowiska” z dnia 27 kwietnia 2001 r. (tekst jednolity Dz. U. Nr 129 poz. 902 z późniejszymi zmianami)

**RADA MIEJSKA W BIERUNIU**

***uchwała:***

1. Zwiększenie dochodów budżetowych z kwoty 48.294.570,54 zł do kwoty 48.848.801,54 zł
2. Zwiększenie wydatków budżetowych z kwoty 51.768.729,54 zł do kwoty 52.322.960,54 zł  
poprzez dokonanie zmian:
  - zwiększenie dochodów budżetowych o kwotę 554.231,00 zł,  
zgodnie z załącznikiem nr 1;
  - zwiększenie wydatków budżetowych o kwotę per saldo 554.231,00 zł,  
zgodnie z załącznikiem nr 2;
3. Dokonanie zmian w przychodach i wydatkach Gminnego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej, zgodnie z załącznikiem nr 3.
4. Dokonanie zmian w dochodach własnych Bieruńskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji, zgodnie z załącznikiem nr 4 i 5.
5. Dokonanie zmian w limitach wydatków na wieloletnie programy inwestycyjne przewidziane do realizacji w latach 2008-2011, zgodnie z załącznikiem nr 6.
6. Wykonanie uchwały powierzyć Burmistrzowi Miasta.
7. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

**Załącznik Nr 1**

do Uchwały Nr X/9/2008  
Rady Miejskiej w Bieruniu  
z dnia 30.10.2008 r.

<b>Dział</b>	<b>Wyszczególnienie</b>	<b>Zwiększenie dochodów</b>
<i>1</i>	<i>2</i>	<i>3</i>
<b>600</b>	<b>TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ</b>	<b>8 003,00</b>
	<b>Dochody bieżące</b>	<b>8 003,00</b>
	Zwrot kosztów zabezpieczenia przed wpływami górniczymi – ugoda zawarta z KWK „PIAST” w sprawie uszkodzenia nawierzchni asfaltowej ul. Rędzinnej	8 003,00
<b>756</b>	<b>DOCHODY OD OSÓB PRAWNYCH, OD OSÓB FIZYCZNYCH I OD INNYCH JEDNOSTEK NIEPOSIADAJĄCYCH OSOBOWOŚCI PRAWNEJ ORAZ WYDATKI ZWIĄZANE Z ICH POBOREM</b>	<b>546 228,00</b>
	<b>Dochody bieżące</b>	<b>546 228,00</b>
	Wpływy z podatku dochodowego od osób prawnych	546 228,00
	<b>OGÓŁEM</b>	<b>554 231,00</b>

**Załącznik Nr 2**

do Uchwały Nr X/9/2008  
Rady Miejskiej w Bieruniu  
z dnia 30.10.2008 r.

<b>Dział</b>	<b>Rozdział</b>	<b>Wyszczególnienie</b>	<b>Zmniejszenie wydatków</b>	<b>Zwiększenie wydatków</b>
1	2	3	4	5
<b>600</b>		<b>TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ</b>	<b>200 000,00</b>	<b>159 231,00</b>
	<b>60016</b>	<b>Drogi publiczne gminne</b>	<b>200 000,00</b>	<b>138 003,00</b>
		<b>Wydatki bieżące</b>		<b>8 003,00</b>
		- remonty bieżące nawierzchni asfaltowych		8 003,00
		<b>Wydatki majątkowe</b>	<b>200 000,00</b>	<b>130 000,00</b>
		- "Przebudowa ul. Krótkiej w Bieruniu Starym"	200 000,00	
		- "Budowa chodnika zraz z odwodnieniem przy ul. Krakowskiej"		130 000,00
	<b>60017</b>	<b>Drogi wewnętrzne</b>		<b>21 228,00</b>
		<b>Wydatki bieżące</b>		<b>21 228,00</b>
		- utwardzenie dróg wewnętrznych		21 228,00
<b>750</b>		<b>ADMINISTRACJA PUBLICZNA</b>		<b>20 000,00</b>
	<b>75023</b>	<b>Urzędy miast</b>		<b>20 000,00</b>
		<b>Wydatki bieżące - dotacja</b>		20 000,00
		- pomoc finansowa dla Gminy Koszęcin poszkodowanej w wyniku kataklizmu pogodowego w dniu 15 sierpnia 2008 r.		
<b>754</b>		<b>BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE I OCHRONA PRZECIWPOŻAROWA</b>	<b>12 400,00</b>	<b>12 400,00</b>
	<b>75414</b>	<b>Obrona cywilna</b>	<b>12 400,00</b>	<b>12 400,00</b>
		<b>Wydatki bieżące</b>	<b>12 400,00</b>	
		- zakup materiałów i wyposażenia	12 400,00	
		<b>Wydatki majątkowe</b>		<b>12 400,00</b>
		- "Zakup i montaż syreny alarmowej na budynku OSP Bieruń Nowy"		12 400,00
<b>801</b>		<b>OŚWIATA I WYCHOWANIE</b>		<b>11 280,00</b>
	<b>80113</b>	<b>Dowożenie uczniów do szkół</b>		<b>1 650,00</b>
		<b>Wydatki bieżące</b>		<b>1 650,00</b>
		- wynagrodzenia bezosobowe		1 650,00
	<b>80114</b>	<b>Zespoły obsługi ekonomiczno-administracyjne szkół</b>		<b>9 630,00</b>
		<b>Wydatki bieżące</b>		<b>7 130,00</b>
		- doposażenie Ośrodka Edukacji		7 130,00
		<b>Wydatki majątkowe</b>		<b>2 500,00</b>
		- "Zakup sprzętu komputerowego na potrzeby Ośrodka Edukacji"		2 500,00
<b>854</b>		<b>EDUKACYJNA OPIEKA WYCHOWAWCZA</b>	<b>11 280,00</b>	
	<b>85412</b>	<b>Kolonie i obozy oraz inne formy wypoczynku dzieci i młodzieży szkolnej, a także szkolenia młodzieży</b>	<b>11 280,00</b>	
		<b>Wydatki bieżące</b>	<b>11 280,00</b>	
		- wynagrodzenia bezosobowe	7 740,00	
		- zakup materiałów i wyposażenia	2 220,00	
		- zakup środków żywności	1 320,00	

1	2	3	4	5
900		<b>GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA</b>		<b>840 000,00</b>
	90001	<b>Gospodarka ściekowa i ochrona wód</b>		<b>840 000,00</b>
		<b>Wydatki majątkowe</b>		<b>840 000,00</b>
		- "Budowa kanalizacji sanitarnej Bierunia Starego - etap IV"		840 000,00
921		<b>KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO</b>		<b>15 000,00</b>
	92109	<b>Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby</b>		<b>15 000,00</b>
		<b>Wydatki bieżące - dotacja</b>		<b>15 000,00</b>
		- dotacja dla Bieruńskiego Ośrodka Kultury		15 000,00
926		<b>KULTURA FIZYCZNA I SPORT</b>	<b>300 000,00</b>	<b>20 000,00</b>
	92601	<b>Obiekty sportowe</b>	<b>300 000,00</b>	
		<b>Wydatki majątkowe</b>	<b>300 000,00</b>	
		- "Budowa kompleksu boisk sportowych wraz z zapleczem w Bieruniu przy Gimnazjum nr 2 - program "Moje Boisko - Orlik 2012"	300 000,00	
	92695	<b>Pozostała działalność</b>		<b>20 000,00</b>
		<b>Wydatki bieżące</b>		<b>20 000,00</b>
		- nagrody i wyróżnienia w dziedzinie sportu		20 000,00
		<b>OGÓŁEM</b>	<b>523 680,00</b>	<b>1 077 911,00</b>

**Załącznik Nr 3**

do Uchwały Nr X/9/2008  
Rady Miejskiej w Bieruniu  
z dnia 30.10.2008 r.

**GMINNY FUNDUSZ OCHRONY ŚRODOWISKA I GOSPODARKI WODNEJ**

<i>Dział</i>	<i>Rozdział</i>	<i>§</i>	<i>Wyszczególnienie</i>	<i>Zwiększenie przychodów</i>	<i>Zwiększenie wydatków</i>
1	2	3	4	5	6
900			<b>GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA</b>	<b>160 000,00</b>	<b>160 000,00</b>
	90011		<b>Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej</b>	<b>160 000,00</b>	<b>160 000,00</b>
			<b>PRZYCHODY</b>	<b>160 000,00</b>	<b>160 000,00</b>
		0690	Wpływy z różnych opłat - wpływy z tytułu opłat za gospodarcze korzystanie ze środowiska	160 000,00	
			<b>WYDATKI</b>		
			<b>Wydatki majątkowe</b>		<b>160 000,00</b>
		6110	Wydatki inwestycyjne funduszy celowych - Budowa kanalizacji sanitarnej Bierunia Starego – etap IV		160 000,00
			<b>OGÓŁEM</b>	<b>160 000,00</b>	<b>160 000,00</b>

**Załącznik Nr 4**

do Uchwały Nr X/9/2008  
Rady Miejskiej w Bieruniu  
z dnia 30.10.2008 r.

**DOCHODY WŁASNE BIERUŃSKIEGO OŚRODKA SPORTU I REKREACJI**

<b>Dział</b>	<b>Rozdział</b>	<b>§</b>	<b>Wyszczególnienie</b>	<b>Zwiększenie dochodów</b>	<b>Zwiększenie wydatków</b>
1	2	3	4	5	6
<b>926</b>			<b>KULTURA FIZYCZNA I SPORT</b>	<b>20 000,00</b>	<b>20 000,00</b>
	<b>92695</b>		<b>Pozostała działalność</b>	<b>20 000,00</b>	<b>20 000,00</b>
			<i>Dochody bieżące</i>	20 000,00	
		0830	Wpływy z usług	20 000,00	
			<i>Wydatki bieżące</i>		20 000,00
		4170	Wynagrodzenia bezosobowe		20 000,00
			<b>OGÓŁEM</b>	<b>20 000,00</b>	<b>20 000,00</b>

**Załącznik Nr 5**

do Uchwały Nr X/9/2008  
Rady Miejskiej w Bieruniu  
z dnia 30.10.2008 r.

**DOCHODY WŁASNE BIERUŃSKIEGO OŚRODKA SPORTU I REKREACJI**

<b>Dział</b>	<b>Rozdział</b>	<b>§</b>	<b>Wyszczególnienie</b>	<b>Zmniejszenie wydatków</b>	<b>Zwiększenie wydatków</b>
1	2	3	4	5	6
<b>926</b>			<b>KULTURA FIZYCZNA I SPORT</b>	<b>6 461,00</b>	<b>6 461,00</b>
	<b>92695</b>		<b>Pozostała działalność</b>	<b>6 461,00</b>	<b>6 461,00</b>
			Wydatki bieżące	6 461,00	6 461,00
		4110	Składki na ubezpieczenia społeczne		1 000,00
		4120	Składki na Fundusz Pracy		250,00
		4170	Wynagrodzenia bezosobowe		5 211,00
		4210	Zakup materiałów i wyposażenia	2 000,00	
		4430	Różne opłaty i składki	4 461,00	
			<b>OGÓŁEM</b>	<b>6 461,00</b>	<b>6 461,00</b>

## Limity wydatków na wieloletnie programy inwestycyjne w latach 2008 - 2011

w złotych

Lp.	Dział	Rozdz.	Nazwa zadania inwestycyjnego i okres realizacji (w latach)	Łączne koszty finansowe	Planowane wydatki									Jednostka organizacyjna realizująca program lub koordynująca wykonanie programu	
					rok budżetowy 2008 (9+10+11+12)	z tego źródła finansowania						2009 r.	2010 r.		2011 r.
						dochody własne jst			kredyty i pożyczki	środki pochodzące z innych źródeł*	środki wymienione w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 u.f.p.				
						plan	kwota zmian	plan po zmianach							
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
1	600	60016	Usprawnienie komunikacyjne centrum miasta Bierunia (2007-2009):  1) Modernizacja ul. Macieja z wymianą kanalizacji deszczowej  2) Przebudowa mostu nad Potokiem Stawowym w ciągu ul. Kopcowej  3) Przebudowa mostu nad rzeką Mleczną w ciągu ul. Oświęcimskiej  4) Przebudowa ul. Krakowskiej od ul. Łatochy do Potoku Stawowego	5 950 000	400 000	400 000		400 000	0	A. B. C. ...		4 650 000	0	0	Urząd Miejski w Bieruniu
2	600	60016	Przebudowa ul. Łysinowej w Bieruniu Starym I etap (od przejazdu kolejowego do zbiornika „Łysina”) (2007-2010)	3 100 000	100 000	100 000		100 000		A. B. C. ...		1 000 000	2 000 000	0	Urząd Miejski w Bieruniu
3	600	60016	Przebudowa ul. Gołysowej w Bieruniu Starym (2007-2010)	3 088 000	88 000	88 000		88 000		A. B. C. ...		1 000 000	2 000 000	0	Urząd Miejski w Bieruniu



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
4	600	60016	Budowa ul. Nasypowej w Bieruniu Nowym (wraz z przebudową skrzyżowania ul. Warszawskiej z ul. Solecką i Nasypową) (2007-2010)	3 080 000	80 000	80 000		80 000		A. B. C. ...		1 000 000	2 000 000	0	Urząd Miejski w Bieruniu
5	600	60016	Przebudowa ul. Kościelnej i Majowej w Bieruniu Nowym (2007-2010)	4 107 000	107 000	107 000		107 000		A. B. C. ...		2 000 000	2 000 000	0	Urząd Miejski w Bieruniu
6	600	60016	Budowa ul. Bocznej od ul. Warszawskiej w Bieruniu Nowym (2007-2009)	520 000	20 000	20 000		20 000		A. B. C. ...		500 000	0	0	Urząd Miejski w Bieruniu
7	600	60095	Przebudowa centrum przesiadkowego w Bieruniu Starym (2007-2009)	3 000 000	110 000	110 000		110 000	0	A. B. C. ...		2 890 000	0	0	Urząd Miejski w Bieruniu
8	750	75023	Modernizacja budynku Rynek 14 – Bieruń Stary (2007-2008)	2 920 000	2 900 000	2 400 000		2 400 000	500 000	A. B. C. ...		0	0	0	Urząd Miejski w Bieruniu
9	750	75023	Program informatyzacji gminy Bieruń (2008-2011):  1) Szerokopasmowa sieć informatyczna w mieście Bieruniu 2) Rozwój elektronicznych usług publicznych w mieście Bieruniu	4 590 000 4 190 000 400 000	230 000 80 000 150 000	230 000 80 000 150 000	0	230 000 80 000 150 000		A. B. C. ...		1 360 000 1 250 000 110 000	1 500 000 1 387 000 113 000	1 500 000 1 473 000 27 000	Urząd Miejski w Bieruniu  Urząd Miejski w Bieruniu  Urząd Miejski w Bieruniu
10	754	75412	Budynek OSP Czarnuchowice (2007-2009)	4 400 000	500 000	500 000		500 000		A. B. C. ...		1 200 000	2 700 000	0	Urząd Miejski w Bieruniu
11	801	80101	Budowa zaplecza rekreacyjnego krytej pływalni w Bieruniu Starym (2007-2010)	3 000 000	400 000	0		0	400 000	A. B. C. ...		1 300 000	1 300 000	0	Urząd Miejski w Bieruniu
12	801	80104	Rozbudowa i przebudowa Przedszkola Nr 1 w Bieruniu Starym (2008-2010)	3 100 000	100 000	100 000		100 000		A. B. C. ...		1 500 000	1 500 000	0	Urząd Miejski w Bieruniu

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
13	852	85219	Budowa Domu Spokojnej Starości (2007-2010)	4 080 000	80 000	80 000		80 000		A. B. C.		2 000 000	2 000 000	0	Urząd Miejski w Bieruniu
14	900	90001/ 90011	Wzrost ochrony środowiska poprzez regulację gospodarki wodno-ściekowej w Bieruniu:  1) Budowa kanalizacji sanitarnej Bierunia Starego – etap IV (2007-2010)  2) Budowa II etapu oczyszczalni ścieków - Bieruń Stary (2007-2010)	32 775 000	3 350 000	0		840 000	0	C. GFOŚiGW 2 510 000		13 850 000	15 237 500	0	Urząd Miejski w Bieruniu
				18 975 000	3 250 000	0	840 000	840 000		C. GFOŚiGW 2 250 000 + 160 000 = 2 410 000		7 050 000	8 337 500	0	Urząd Miejski w Bieruniu
				13 800 000	100 000	0		0		C. GFOŚiGW 100 000		6 800 000	6 900 000	0	Urząd Miejski w Bieruniu
15	900	90001/ 90011	Budowa kanalizacji sanitarnej w rejonie ul. Warszawskiej i ul. Kościelnej w Bieruniu Nowym (2007-2008)	4 945 000	3 555 000	755 000		755 000	300 000	C. GFOŚiGW 2 500 000		0	0	0	Urząd Miejski w Bieruniu
16	900	90001/ 90011	Budowa kanalizacji sanitarnej w rejonie ul. Wawelskiej i ul. Skowronków oraz dzielnicy Czarnuchowice (2007-2010)	10 925 000	500 000	0		0	0	C. GFOŚiGW 500 000		2 070 000	8 050 000	0	Urząd Miejski w Bieruniu
17	900	90001/ 90011	Rewitalizacja obszarów zdegradowanych - budowa zbiornika rekreacyjno-sportowego w Bijasowicach (2007-2010)	4 030 000	40 000	0		0		C. GFOŚiGW 40 000		2 000 000	2 000 000	0	Urząd Miejski w Bieruniu
18	921	92109	Modernizacja Domu Kultury "GAMA" w Bieruniu Starym wraz z zagospodarowaniem terenu (2007-2010)	3 300 000	300 000	200 000		200 000	100 000	A. B. C. ...		1 500 000	1 500 000	0	Urząd Miejski w Bieruniu
<b>Ogółem</b>				<b>100 910 000</b>	<b>12 860 000</b>	<b>5 170 000</b>	<b>840 000</b>	<b>6 010 000</b>	<b>1 300 000</b>	<b>5 550 000</b>		<b>39 820 000</b>	<b>43 787 500</b>	<b>1 500 000</b>	<b>x</b>

\* Wybrać odpowiednie oznaczenie źródła finansowania:

A. Dotacje i środki z budżetu państwa (np. od wojewody, MEN, UKFiS, ...)

B. Środki i dotacje otrzymane od innych jst oraz innych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych

C. Inne źródła